

大清光緒十四年

本館新聞除禮拜外日出一張  
本館外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報加寄費可  
也除日報外常刊送外埠不  
帶工本從從國探辦釘書裁  
紙各機器以待與各官商  
刊印書籍單件並有英國各  
國活字及各式花邊等延有  
西人操印工藝甚精所有中  
西文字均能刊印並有石版  
印字大小機器均用精工刊

第千二百廿九號

# 申報

本館開設在舊巴路口門牌第十四號

戊子七月二十日

凡刊印者每月租銀一元每日每張五仙 大英一千八百八十八年八月十七日禮拜一 凡刊印者每月租銀一元每日每張五仙

○啟者本報所出報紙其價係按年而算而半年開單一次領取報費此與客沽者有  
所不同近見外埠諸君取閱本報者或有僅一二月之久即為止截其更有取巧者取閱本報迨屆半年開  
單往收報費之時則竟託詞謂已致函本報着為停寄何以復送前來遂是即欲圖沒報費殊堪痛恨竊思  
本館之報原期大眾同觀事之濟否不在一人倘不欲賜閱即以一函投諸本館斷無有不為之止截豈有  
強人看閱之理則此言之詐可知茲特聲明 諸君止看本報者必須由國家信館寄投之本館  
始為准信倘本館未接來函而為派送則不妨再為示教至於取閱報紙必須至一年半年方能止截否即  
作為零沽當按價索償勿謂言之不預也特此聲明  
本館謹白

## 論意國駐兵馬沙華事

前日接悉歐洲來電有言土耳其已照會各國謂意國駐兵馬沙華一事有違條約云云嗣復接電音言意  
國駐兵馬沙華事誠恐釀成巨變故現意相已赴德奧兩京謁其相臣面商機密等情噫此又戰爭之兆也  
歐洲近來時事日艱難現時仍屬相安然此中變亂之萌已非一見前歲各國均已籌兵戡戡早已明露戎  
機所幸其事垂成而得為歸焉有心人方且為天下生靈幸乃不意一波未平一波又起而意國於馬沙  
華之事則又將啟釁端噫何歐事之難靖也如是耶戰者謂會盟之事起則爭戰之事多此氣運使然實有  
無可如何之遠也因查意國之駐兵馬沙華係因進攻沙國夫沙美亞本慕爾之邦耳意國大軍墮境沙與  
之戰不殊越督當車其勢固難與爭衡乃不意應戰而屢捷之直令意國全兵敗北是以故不知此實有  
人暗助於其間蓋俄密遣大將儒魯教士住於沙營潛督其軍是以所向多捷意國大為忿怒故調大軍集  
於馬沙華境誓必滅此朝食此其兵連不解者戰是故而釀成巨變者亦職是故今以意國之大局而觀之  
雖推尊英邦聯合德奧彼此結為聲援然不知怨意者正有甚多其在俄則與意初不甚相關惟於英法合  
兵破俄之役本無與於意事而意國亦未與同謀乃忽世奇兵以制俄之致命俄遂因而被殺事定而後英  
法兩國固未嘗大德於意而俄則已深仇於意矣是以意沙之役俄遣大將尤為教士駐於沙軍是未嘗非  
懷挾前仇而起其在法初本有恩於意在實深得法國之力始獲遣大將尤為教士駐於沙軍是未嘗非  
國喪敗之餘巡則取羅馬都城以為京師夫羅馬國法之所保護者也意國一旦割取其京則法安得而不  
怒不過是時兵民交瘁未敢出而爭論而其心之衡意也固甚深且意國近來自知法之怨已因與德國  
聯盟以圖自衛是為法仇之黨則法之怨意也更深且近來意國復抽歐洲人稅法國向其詰問意置置之  
弗恤是則意法之怨固非一端至若土耳其之怨意則更無待言蓋沙國係其屬邦意之攻沙於土國面  
目未嘗無關乃禍結兵連會無己日是以土國照會各邦聲言意之不是大抵亦緣是故也然則為俄為法  
為土均深怨意而俄法係同盟之國土雖離外其心亦憚於俄況意之攻沙於土實大有所關則安得不從  
俄法以厄意此三國者若起而與意為難則意國首尾受敵實不能堪說者謂土有假法之助意亦未嘗無  
德奧之聯是以意相特往德奧兩京謁其相臣共商此事是則以三國而敵三國亦未嘗見其大有所傷不  
知兵因戰危是豈有國者所應為之事倘或巨變則歐洲境內已成遍地干戈且德國近來百口之內憂要  
兩君主少國疑大臣退位如毛奇諸日已辭水陸兵馬大將軍之任卓士麥亦因年老且近來君相不甚相  
能及欲辭官然則德亦非可戰之秋即戰亦未必能操必勝若德不出而為之助則意已成孤立雖得奧助  
亦無能為力矣嗚呼意其可危也哉

## 諭旨恭錄

七月初二日奉

上諭曾國基奏官軍剿辦土匪立時撲滅一摺安徽合肥縣西鄉

匪首劉文弼聚眾械鬥毆行掠掠並糾結教會各匪團佔據池縣會國基陳彝分派總兵郭寶昌副將徐士  
衡等會同壽春鎮總兵任頌文馳往查辦該匪復敢負隅抗拒傷斃勇丁實屬惡不畏法旋經官軍分路進  
剿攻破匪壘將該逆首擒獲正法並生擒匪黨多名全股撲滅辦理尚屬迅速在事出力各員弁著准其  
擇尤酌保毋許冒濫餘著照所請辦理該部知道欽此同日奉 硃筆稽查藍旗蒙古旗務著趙德去欽  
此同日奉 上諭兵部尚書著許庚身補授欽此同日奉 上諭孫毓汶著調補吏部右侍郎工部左侍郎  
著徐用儀轉補工部右侍郎兼管錢法堂事務著汪鳴鑾補授未到任以前著童華兼署欽此同日奉 旨

其開缺回籍安心調理其長江水師巡閱使便毋庸開去即實成李成謀認真經理彭玉麟不必拘定假期一俟病體稍愈仍着照舊任事以副朝廷倚畀至意欽此

印藏近聞 ○印藏之事至今仍未息兵刻接印度郵音言該處國家現再派出精兵一隊前往錫金地方觀此情形諒不日必有一場苦戰矣干戈滿地奈蒼生何

閩才日盛 ○天下閩才之最盛者莫如美國蓋美國女子多具大志識書習技常與男子爭衡故為女醫士者有之女司丹者有之女管車者有之女狀師者有之乃近來法國亦趨是風且其閩才更較美邦為盛者如女醫生女狀師等外更有所謂女經紀者女探報者是尤聞所未聞不意愈出愈奇近竟有女子而為格致之師者且業經考授是更得未曾有矣巾幗才長能不令鬚眉氣短哉

英郵船抵叻定期 ○刻接前途發來電耗言英國郵船名晏哥拿於十五日由高浪發地方展輪來叻約於本月廿一日禮拜二即能抵叻上落客貨畢旋即展輪往香港上海等處茲特錄報以聞

暹局日危 ○前者本報錄暹國近日情形已岌岌可危以一小邦而西界法之越南東隣英之緬甸眈眈逐逐無日不存窺伺之心以一小國而界乎兩大之國則凡事已多可慮況暹國近來政教不修朝綱日亂上而王公下而士庶無不惟利是視上下交征利而國危矣且觀近來情形則更有深為可慮者自暹國繼不刺望地方設立泰西領事以來法國派駐該處領事官自抵任後日事經營并無片時之暇至其經營之申則惟在考察地方形勢有何處可達越南前日已由繼不刺望地方言往河內水陸并進而沿途執事繪圖立說以詳記其地方形勢風俗人心該領事云繼不刺望之地甚佳若善於經營則他日必能成一大省云噫祇此一語則法人已不啻明瞭其機矣暹國君臣其亦知預為之所也乎

彭亨近事 ○接彭亨遞來信息言彭王現已出令往攻喇噶音卑所開之礦其礦係在彭屬之勝屋地方查喇噶音卑乃彭亨之王派與彭王之勢所逼無多今倚攻之則彭亨必生變亂矣

小呂宋禁船令弛 ○前者小呂宋國家以港地時疫盛行下令凡有香港來船均須禁港十日等由現香港接該處遞到信息謂此禁已弛想以後由港往該處之船可免稽延之慮矣

新嘉坡星 ○本坡亞刺伯商人名沙逸亞末者雖為商旅中人然有志壯遊前者曾往英美地方遊歷返叻後復於前數日邀合其同志族人沙逸亞末老刺警民查老刺穆打下者偕往麥加及土耳其地方一則以事經營再則藉資遊歷刻聞土耳其王業賞給其二人寶星各一顆以示優異云

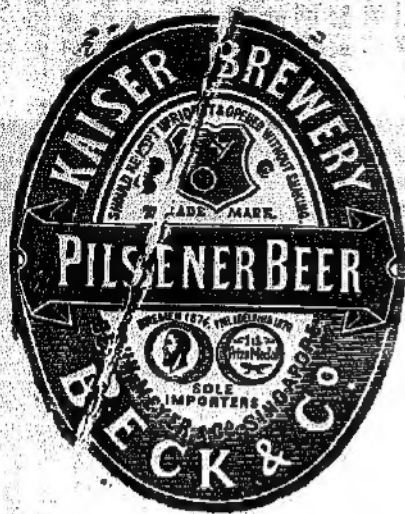
吉隆火 ○吉隆地方自改建瓦蓋磚牆以來已罕聞火患乃近來未及兩旬遇災三次抑何祝融氏視駕如是之密耶查其第一次遇災係於六月二十夜約十二點餘鐘焚去差館對面山脚之亞格屋十餘間起火之由尚未得而細悉迨至月之初八夜約二點餘鐘又復響炮轟鳴查係新戲園對面即前甲必丹葉德來所創之碩義廠該廠業經停歇將其廠地分賃與諸土娼操倚門技而其屋本為亞格所蓋查其起火之故緣有某妓往屋後如廁因持火水燈一具而兩所屋蓋甚低燈火過高因而燃起坡乃狂呼號救迫諸人齊起救無及矣所幸救火之人向眾故僅燒去起火之屋末及其隣是亦為不幸中之幸也迨至翌晚約七點餘鐘地聲又發諸人均甚倉皇嗣查係該處吉甯廟前二十間地方之亞格屋失火聞起火者係某潮人之店該處之屋雖係泥磚然上蓋皆為亞格搭故最易惹火故是役被焚之屋計共十五家是役也吉隆參政使司瑞吉陸府正堂密工部司皆及一切文武員弁均到災場督救災定而後查得并未傷人惟有馮三匹則已被祝融君收拾去矣并聞該處於未災之前經仙四師爺告示七八月人口不安并有三大火災云云是殆神果前知也耶以上皆本館駐隆友人來函所述按該處被災三次均係亞格所蓋之屋然則益可知該處改建瓦屋磚牆之善矣

開釋無辜 ○昨錄林和合身死一節業經其門林亞禮赴署報稱係緣染熱病而終嗣有林甲復至府署報稱林和合致斃係因毆傷而亡旋經總差夜半即赴該寓稽察該屍了無傷痕然不敢自行判決因飭備棺暫殮殮於西醫院中求西醫稽驗以憑發落故將林亞禮親押捕房而去此中情形備詳前報十六日業經西醫官暨同陪驗諸員稽驗果見該屍遍體並無傷痕察其致斃係染病而亡因命將該屍飭埋而知林亞禮之所報係屬真情爰即恤其無辜而釋之至若林甲之所報謂該屍毆傷致斃係屬子虛總差以其口告也執逮於案現已親押捕房未經提訊第不知公庭對簿辦理安如耳

賭案候訊 ○時常駐夏人皆苦熱異常消夏迎涼每思林樹陰翳之地以故芳林園內常有失業者流結黨偕遊於斯坐臥習習薰風銷除熱惱於是有嗜賭之癖者藉交博以消永日故咸集於大樹之下設賭交博實繁有徒不料賭與香酣適為線人察覺因赴報於第一號捕房旋經拘賭公差馬堅多士率同幹差多名偕赴該園圍而緝緝遂拘獲賭徒十有九人票票逮案然皆舊押捕房尚未經府尊提訊也聞所拘賭徒而謀於粵籍者蓋有六人其餘則均屬潮籍云



蜜酒出賣



啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒  
來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出  
諸君光顧祈為細認免致有誤倘  
有無恥之徒假冒本行銀匙標者本  
行定必嚴為控究再此酒不能販往  
加勝吧 三寶瓏 泗里末  
望加錫 檳榔嶼 日理等處其  
他各埠均能運往並此佈聞  
大英一千八百八十六年十一月七  
號 明賜也洋行謹啟



法國頂上蜂標萬蘭池酒出售

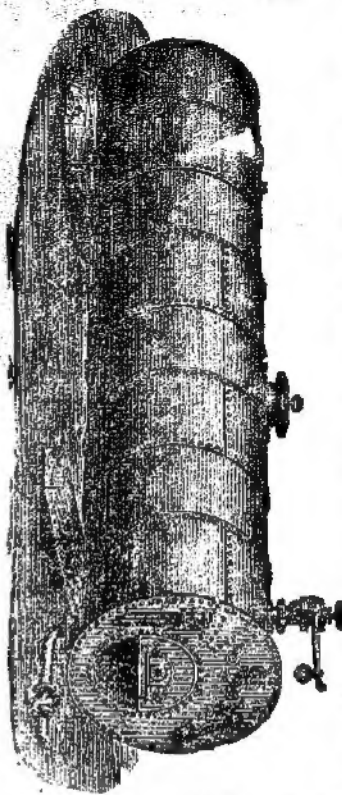


啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來  
叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血  
氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無  
有能出其右者誠佐酒中妙品也至此酒惟本公司一  
家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂標頭  
為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到份之齊  
者祈早惠臨沽買是荷  
大英一千八百八十八年六月二十號  
大清光緒十四年五月十一日 明賜也公司謹啟

上等呂宋烟

啟者本行由小呂宋督辦上庄選葉呂宋烟發  
售其貨均屬上等並無低貨捷難且價甚相宜  
其中每箱有五百枝者有五十枝者有一百枝  
者各款俱備香嗅異常因邇來西人年節將屆  
用此以作禮儀餽贈最為合式且能與 諸君  
代辦小呂宋各貨 諸君賜顧請至土庫花園  
邊奕爾堅洋行之後與密加釐士打索路店  
隔鄰本行批酌是荷  
大英一千八百八十七年十二月七號  
大清光緒十三年 義士通洋行謹啟

機爐



代中西士商修整各種損壞機器工價格外公道如有 貴客賜顧者請至本  
廠面議特此佈聞 西一千八百八十一年十二月廿六號 德來安公司啟

啟者本公司製造各種新式機器並修理地方變易多年專造一切鐵  
巧機器火海火鋸鐵大舊機之器具及大小輪船汽機鍋爐並各種新式鋼鐵  
器皿一應俱全無不堅固耐久諸君合用請至本公司開辦有分廠

中外眾國有限保險公司

啟者本公司總局設在香港多年備  
有資本銀二百萬元已先收股份人  
來銀六十萬元及餘存銀六十萬元  
在叻係本行代理承保各商貨物銀  
項運往輪船來往各埠其保價扣用  
照例所有花紅之銀俟結賬之後按  
股分派前一千八百七十八年  
一千八百八十年每股得利息銀計五  
八仙又一千八百八十年至一千八  
百八十二年每股得利息銀計一八  
仙諸君商賜顧者請至本行開相商  
可也 大清光緒九年 月 日  
英一千八百八十三年八月廿七號  
毛質德公司謹啟

新到各書

啟者現本  
新由上海  
製活字排  
石印各書  
計甚多約  
百餘種茲  
以廉價發  
售欲購者  
請到本館  
選購是荷  
至其書  
目太繁不  
能備錄  
另列清單  
呈白覽可  
也 謹啟

敬頌醫 ○開江天恩先生者漳州之詔安人也家傳醫學數世而先生少則業儒咕哩之餘習書兼習迨壯年屢困場屋有感范文正公之說於是棄儒就醫孤矢四方於焉命駕遠涉轉轉處處東雖寒暑迭更活人無算而先生濟世之心猶未逮也前乙酉年航海來嶼寓怡隆行與余一見如故不吝達人說項果然著手成春欲窮南荒旋遊泗水兩者同安堂主人念幼地良醫固不乏人而醫紹傳諸通兩省者則寥寥罕觀爰置郵懇懇然肯來適余親眷有宿疾服藥罔效幸先生一診斷大安痊於以知儒者可無學醫而醫者必由儒出信夫聊陳便語佈告同人欲知醫藥之良可向同安堂致請 至聖二千四百三十八年戊子季夏九日 曾廷川謹啟

**線 出 售**

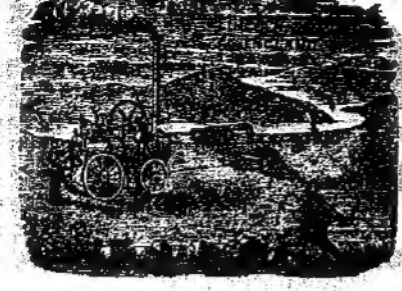


啟者本行專辦英國寶拿士布線機房各色上等棉線機房客此線與線球不同線身光滑滑於縫衣脚車手車其為合用每個足長一百碼價甚相宜曾輕呈請英國考驗幸蒙賞其并賜金錢羊頭號標為記本行因此線雖久已盛行外國惟亞洲一帶向恐未有周知故特辦此東來俾得利便中華之用 諸君如用始知余言之非虛 貴客光顧請認羊頭號標招牌為記庶免有誤 大英一千八百八十七年十一月三十號 香港希士洋行 新嘉坡代理人明馬也公司謹啟

**三 品 酒 出 賣**

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭次式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠殊深可恨嗣後 諸君買本行三品酒者請認明本號招牌之內有小紙包頭註華字號若此字樣即係偽冒請為細認特此佈聞 大英一千八百八十五年十二月十九號 大清光緒十一年 月 日 明馬也公司謹啟

**活 侯 亞 士 堅 公 司 告 白**



啟者本公司向來開設本坡久為中西商翁所賞識茲承英京末拔公司之命託本公司為該公司駐叻代售機器之人本公司既受所託不得不代為力肩鉅任將該公司辦事之誠製造之美以及貨物之多盡舉以告海內 諸商翁知悉該公司向來開設英京歷久無異素為英國人所賞識不特為英國人所賞識又為各國人所賞識不特為各國人所賞識且為天下各國人所賞識蓋因該公司立心持平交遊盡善物料既美製作復精所以能遐邇馳譽於本國鄰國及天下各國者皆為此也現計該公司所製造之器械甚多筆墨難以盡述更僕不可備舉非親至該公司目擊斷不能備詳所見茲不過略舉其大概言之亦存什一於千百中之意耳至該公司現經運到本公司存貯代售其中件數堆積如山即不可枚舉茲因篇幅太狹不能盡錄以備諸商翁覽擇其要而通行者略登數端以為 諸君採擇焉如木厚水筒皮帶等其價較別家稍為相宜貨而亦視別家為特妙請 諸君移玉到本公司一觀實有所聞未盡所見之概不啻遊山陰中道令人接應不暇至於本公司又有製造做大號之機器以及水筒等各機器亦是名目太多不能備列謹此奉告倘祈實然賜顧為慰現本廠已遷至工部局貨倉左鄰近復分枝一廠在吉隆坡仙四師爺宮後大馬路至下巴雙河邊橋頭右邊開張以便吉隆 諸君選沽機器以及修理機器等事 諸君光臨請移玉趾是荷 大英一千八百八十七年十一月九號 活侯亞士堅公司謹啟

**新 嘉 坡 馬 車 輪 胎 等 件 出 售**

啟者本馬車房自一千八百六十二年開設在小東陵大路邊迄今二十餘年素蒙 諸君惠顧遐邇馳名本車房專代 諸君製造各款馬車無論四輪雙輪大小明暗各車均能製造所用物料均係上等而抹漆畫線亦皆精妙異常其木料均係選用上等美材且皆預買放乾然後製造故無裂綻變樣之病是則不惟悅目并且耐用與平常所售者不同倘 諸君有命本車房製造各車者悉即惠臨務能如意而本車房并有經用之馬車出售雖曾用過然再加修飾與新製者無殊其車則四輪雙輪大小款式無不備有以便諸君選購更可代 諸君修理一切車輛其物料概由歐洲預辦充足無須臨時購買故修理甚捷可以赴期告竣且價甚相宜倘 諸君有惠顧者其在本坡則可至本車房面商其在外埠則可函知本車房自能備辦并有各車目錄列明以便選購而本車房復有較舊等件出售有馬車者有乘坐者其中大小雙單各款俱全此等舊車均由歐洲督辦來坡倘 諸君欲更往歐洲採購者本車房亦可為之代辦並能相其馬匹大小配以鞍轡務令合宜即修理舊馬車使之重新亦無不可而本車房並有樹乳之踏足墊出售其墊可任剪裁大小均由尊意 諸君賜顧始知其貨之精也 再本車房因生意日益加增而工伴每患不敷茲更欲延各匠以司其事如鑄鐵造木油漆畫線及皮工等類倘有工藝超羣者可即前來相商舉能合用自必不惜重酬勞如欲知其詳細情形者可至本車房細詢便得特此佈聞 大英一千八百八十八年四月十四號 南末兄弟馬車房經理人麥吉利謹啟



蘭

日本腹談

京報選錄

倪文翰片 再上年鄂州可決災賑告繁富屋互照會在靖紳士

君子有檢得此契者送回敝號即謝花紅銀二十元決不食言特此佈告  
大清光緒十四年七月十八日  
鐵吊橋頭利合號黃欽元謹啟

[illegible]

白告主館越巴

公家大花園理事人霍謹啟

奉司寫字候本司將所欠之



鳥密酒發售



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭等士斗雲字號之狗頭標鳥密酒到叻應店此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧請細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲飲者請至本行取用可也此佈  
大英一千八百八十八年八月十五號 明嗎也洋行啟

佛羅斯藥水

西國醫士佛羅斯配製治病滋補氣血藥水能治諸般虛弱飲食停滯心悸多驚四肢酸軟身虛體弱酒色過度等症經馳名於世二十餘年天下各國講究衛生者多經服用屢試屢驗此藥水用玻璃樽裝載其如何功用另行布列一紙用華字印刊 樽內送一張用此藥水者每日服三次俱晨午晚膳後乃服每次用一茶匙以冷水或凍茶一酒杯開服須食一樽之譜方得見効如蒙 光顧請到中國各口岸西人房採買其在本坡則各藥房均有發售如欲多買者則請至然里洋行對門之新嘉坡藥房即末申藥房內麥加君處選購大樽每樽分作一百二十八服價銀一元半樽每樽分作六十四服價銀一元此佈  
大英一千八百八十八年正月十八號 美國紐約佛羅斯公司謹啟

莫實得公司

啟者本行所傳洋酒素蒙 諸君雅愛稱譽良多而本行於仁酒一項尤為出色今特更定善章自後本行所有沽出之仁酒概用樽裝載而樽之兩傍則有英字將製酒人之名列出如下所登之英字而每樽更有稻草包裹以期不至多所損破實為諸君至此酒係為本行一家沽出並無別處售賣諸君有欲購買此酒者可向本行問貨價可也茲將樽標字列登於下 大英一千八百八十八年四月三十號  
光緒十四年三月廿日 新嘉坡莫實得洋行謹啟  
A. VAN HOBOKEN & Co. ROTTERDAM.

時款鐘表出售

啟者本店開設在國家信局對門即來安公司之隣專在歐洲督辦各式時款鐘表來叻發售計有銀表一種最為名貴每枚價銀二十五元并有大小各式金表甚多均屬當行出色者更有無須表匙自能上鍊之銀表每枚價銀五元其表甚為堅固至於時鐘則各體俱備無論掛鐘座鐘以及石質之鐘皆備其鐘皆異常美麗以備諸君選擇他如金表金匙相金金表鍊金戒指等各物甚多不能備錄而本店并能代 諸君修理鐘表以及風雨針等件甚為精細保能晷度無訛 諸君惠顧請即移玉 光臨為盼  
大英一千八百八十八年四月十七號 模申鐘表店謹啟

RIGAND'S KANAGA WATER

列爾子那芽花露水 ○此水係以千那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列爾君在日本深探藥回法京製成此水以故其香甚清而其用亦甚善如皮膚有皺裂等病抹此香水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且能驅不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以圖射利其實氣味遠遜過隔霄壤 諸君有欲購買此水者請看以下所列第一款之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸 標頭下所列第二款式且有西字註明列爾公司字樣如無各均有知書號據始為真貨否則係為混冒倘祈慎購至於各式人等有欲買本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未開枝別處併此聲明此佈  
"KANAGA DEPOSE"  
1430.

MORRHUOL

模好呂藥毒元藥丸 ○此丸治諸虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒養血且能調和營衛係藥中神品在法英美各國醫士所用此丸無不藥到病除立見春回若服此丸須仿照魚肝油之法要緩緩吞下必於用飯時吞服一二粒切勿誤為急吞以背非此丸係以樽裝載每樽計一百粒茲託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈  
大英十一月八號

SANTAL MIDY

4. DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能治花柳淫毒白濁白帶等症一切等症如症發時約歷二三日即見功效但服患過重者須每日吞服六次每次吞服二粒至痊愈後宜再服十日庶得清淨後患永絕根株惟服此藥時宜戒色慾心氣怒忌勞動等事幸勿自誤致誤藥力之不神也現此藥託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN

浮律如生馬藥糖 ○此藥糖係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖粒氣味甘佳而其功效較於油為日無論男女老幼均能服食且其功有如糖果最為適口尤為小兒所愛其藥力可治肚泄太多重舌頭痛鬱結大便不通斑疹血熱等毒以及皮膚癢等症服之亦可涼血行滯且能令臟腑潔淨痼疾立除但服之法宜於臨睡時吞服一二粒至翌早飲茶一杯須臾即覺大便通利身體爽快現此藥託新嘉坡大藥房麥加君處寄售此佈

